Skater Hockey / Inline Hockey — Match Sheet / Spielbericht / Rapport de jeu / Rapporto di gara

	Team / Mannschaft / Club Società	League/Liga Ligue/Lega
CLUB 1	Roller LS I	1L
CLUB 2	Bienne Skater 90 II	1L

Lieu / Ort / Location / Luogo	Lausanne	Date / Datum / Date / Data	15.10.2017
Start / Beginn / Début / Inizio	14:00	End / Ende / Fin / Fine	16:00
Match Number / Index / Spiel-Nr / Indice di gara	RC09		

Championship / Meisterschaft / Championnat / Campionato	X	Friendly / Freundschaft / Amical / Amichevole	
Tournament / Turnier / Tournoi / Tomeo		Cup / Pokal / Coupe / Coppa	
Other / Sonstiges / Autre / Altro	X	Spectators / Zuschauer / Spectateurs / Spettatori	31

	No Card / Liz. No Lic. / Tess.	Surname / Name / Vorename / Vorname No Lic. / Tess. / Prénom / Nome	Signature / Firma / Unterschrift
Time Keeper / Chronométreur	210067	STREULI Yanick	
Official scorer / Marqueur	98143	PITTET Alain	
Referee 1 / Arbitre 1	205183	OBERSON Yvan	
Referee 2 / Arbitre 2	203183	GULDIMANN Cyrill	
Tech, Director / Directeur tech.			

RESULT

PERIOD SCORE / ZWISCHENSTAND / INTERMEDIAIRE / INTERMEDIO	CLUB 1	CLUB 2
1 Time / Drittel / Tiers / Tempo	1	1
2 Time / Drittel / Tiers / Tempo	3	2
3 Time / Drittel / Tiers / Tempo	2	1
Overtime / Verl. / Prol. / Sup.	0	0
Penalty / Rigori	0	0

FINAL	CLUB 1	CLUB 2
	6	4

Winner / Gewinner / Vainqueur / Vincitore: Roller LS I

CAPTAIN 1 — Signature / Unterschrift / Firma

CAPTAIN 2 — Signature / Unterschrift / Firma

Referee Comments / SR-Bemerkung / Remarques arb.

1 Roller LS I

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
75	C	MEYER Pascal	94367	10:18	28	35	1				
35	A	PASCHE Florian	209109	24:38	28		2				
30	G	CASTELLETTI Aaron X X X	96151	28:28	23		3				
	G			36:46	75	35	4				
57		MULLER Claude	207239	52:03	10		5				
10		BAILLOT Romain	209467	59:35	78		6				
19		CHASSOT Laurent	201132								
90		BLAUTH Loïc	211031								
28		ARDUINI Dimitri	206325								
92		GAUTSCHI Christopher	211232								
89		MEYER Hervé	203319								
4		DELAPRAZ Yann	217619								
78		BUCHS Lucas	203154								
23		KEES Loïck	206109								
93		DEGOUMOIS Jonathan	208441								
48		ANDEREGG Nils	202108								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	215902
	GOASCOZ Yann		

TOTAL 6

TIME OUT X

Goals / Torschützen / Buts / Reti 0

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
12:25	35	2	14:25	I
27:48	19	2	29:48	I
31:58	4	2	33:34	I
40:32	75	2	42:32	L
42:45	4	2	44:45	A

TOTAL 10 min

2 Bienne Skater 90 II

Nr. No.		Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Card / Pass Lic / Tess No	Time / Zeit / Temps	G	A	T	Time / Zeit / Temps	G	A	T
18	C	WYSS Pascal	2176	04:41	15	18	1				
16	A	SCHAFFTER Numa	207266	30:21	63	18	2				
33	G	BOEGLI Dominik X X X	20931	33:34	18	12	3				
	G			59:15	18	63	4				
12		WIRZ Markus	202422								
71		ASCIONE Olivier	20127								
63		LÜTHI Jonas	202738								
70		HAAS Corentin	207274								
77		VUILLEUMIER Maxime	209243								
15		DI LULLO Virgil	211326								
93		KOPP Matthias	217153								
96		CATTIN Yves	201556								

COACH	Surname / Name / Nom / Cognome — Forename / Vorname / Prénom / Nome	Signature	10012
	PONTI Gabriel		

TOTAL 4

TIME OUT X X X

Goals / Torschützen / Buts / Reti

Penalties / Strafen / Punitions

Time / Zeit / Temps	Nr. No.	min	On / Ende / Fin / Fine	code
24:38	16	2	24:38	L
28:07	18	2	30:07	E

TOTAL 4 min